Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 17 (1899)

Heft: 63

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 31.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 63 XVII. Jahrgang. Bern, Dienstag, 28. Februar. 1899 Berne, Mardi, 28 février. XVIIme année. № 63

Abonnemente: (inkl. Porto) Schweiz: Jährlich Fr. 6, 2tes Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr 22, 2tes Semester Fr. 12. In der Schweiz kann nur bei der Post abonniert werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern. Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements: (Port compris) Suisse: un an fr. 6, 2e semestre fr 3. Étranger: un an fr. 22, 2e semestre fr. 12. On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'Étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne. Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint in der Regel täglich und wird mit den Abendzügen verschickt.

Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.

Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.

Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédiée par les trains du soir.

Annoncen-Pacht: **Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.** Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile.

Régie des annonces: **Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.** Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page.

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Weltausstellung Paris 1900. — Exposition universelle de 1900 à Paris. — Aufforderung. — Schweizerische Emissionsbanken: Spezifikation der gesetzlichen Barschaft; Wochensitnation. — Banques d'émission suisses: Spécification de l'encaisse légale; Situation hebdomadaire. — Betriebs-Einnahmen der schweizerischen Nebenbahnen. — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses. — Der Handel Rumäniens. — Japanische Woll-Industrie. — Plauener Fabrikbetriebe. — Arbeiter Spar- und Lebensversicherung. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

Berichtigung. In der Publikation der Firma **Frau Anna Stricker** in Rapperswil (S. H. A. B. Nr. 44, II. Blatt, vom 13. Februar 1899, pag. 173) soll die Firma **Frau Anna Stricker, Nachfolger v. A. Knopf** lauten anstatt bloss «Frau Anna Stricker». Ferner sind die Worte «welche die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma übernimmt» zu streichen.

1899. 23. Februar. Die Firma **John Finlay** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 42 vom 26. März 1883, pag. 322) ist infolge Verzichtes des Inhabers erloschen und damit auch die an Emil Hoffmann erteilte Prokura.

John Finlay, in St. Gallen, und Emil Hoffmann-Ehrenzeller, von und in St. Gallen, haben unter der Firma **J. Finlay u. Co.** in St. Gallen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 22. Februar 1899 ihren Anfang nahm und die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «John Finlay» übernimmt. Agenturen. Frohngartentrasse 15 a.

23. Februar. Die Firma **Gebrüder Grob** in Altendorf bei Buchs (S. H. A. B. Nr. 45, vom 30. März 1883, pag. 346) ist infolge Auflösung erloschen.

Inhaber der Firma **J. Jacob Grob** in Altendorf-Buchs ist Johann Jacob Grob, von Ebnat, in Altendorf, welcher die Aktiven und Passiven der erloschenen Firma übernimmt. Baumwollzwirnerei und Bleicherei. Altendorf-Buchs.

23. Februar. Die Inhaberin der Firma **A. Stähli-Häberli** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 35 vom 18. Februar 1891, pag. 137), Namens Susanna, genannt Anna Stähli-Häberli, von Thun, in St. Gallen, ändert die Firma ab in: **St. Galler Moebelhalle A. Stähli-Häberli.** Moebel- und Bettwaren. Fabrikation von Betten und Polstermöbeln. St. Jacobstrasse 8 und 17a beim Freienstein.

24. Februar. Die Firma **E. Koslowsky's Volksbazar** in St. Gallen (S. H. A. B. Nr. 179 vom 8. August 1893, pag. 729) ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

Weltausstellung Paris 1900.

Das Schweizerische Generalkommissariat für die Weltausstellung Paris 1900 richtet hiermit an die in der Schweiz wohnenden Künstler und die im Auslande domizilierten schweizerischen Künstler die Einladung, auf dem hierfür bestimmten Formular ihre Beteiligung in der Schweizerischen Kunstabteilung an der Weltausstellung bis spätestens 31. März 1899 anzumelden.

Gleich nach Eingang dieser Anmeldungen wird die vom Eidg. Handelsdepartement ernannte Specialkommission einberufen werden, um hinsichtlich der speciellen Zulassungsbestimmungen, der Vorprüfung und Aufstellung der Bilder u. s. w. die nötigen Vorschriften zu erlassen, welche den angemeldeten Künstlern dann schnellstens mitgeteilt werden sollen, um deren definitive Anmeldung einzuholen.

Paris, den 25. Februar 1899.

Der schweizerische Generalkommissär:
Gustav Ador.

(V. 17)

Exposition universelle de 1900 à Paris.

Messieurs les artistes suisses domiciliés en Suisse ou à l'étranger sont invités à prendre part à l'Exposition universelle de 1900 à Paris, dans la section suisse des oeuvres d'art et d'adresser leurs formulaires d'adhésion signés, au secrétariat général à Zurich, pour le 31 mars au plus tard.

De suite après le retour des formulaires, je réunirai la commission spéciale d'experts pour le groupe II, oeuvres d'art, désignée par le département fédéral du commerce, et déterminerai, d'accord avec elle, toutes les questions d'organisation, d'exposition préalable des oeuvres annoncées, de nomination du jury d'examen, afin de pouvoir renseigner le plus tôt possible messieurs les artistes qui auront annoncé l'intention d'exposer, et de leur remettre, avec le règlement spécial, les formulaires définitifs d'inscription.

Paris, le 25 février 1899.

Le commissaire général suisse:
Gustave Ador.

(V. 18)

Aufforderung.

Die Generalversammlung der **Käsereigenossenschaft von Thun** (früher Aktienkäsereigesellschaft auf dem Graben in Thun) hat in ihrer Sitzung vom 20. Januar 1899 die Auflösung und Liquidation dieser Genossenschaft beschlossen und als Liquidationsbehörde den neu gewählten Vorstand bestellt. Es wird diesbezüglich auf die Publikation der Handelsregisterbehörde im Handelsamtsblatt vom Februar 1899 verwiesen.

Gemäss Art. 712 u. ff. O. R. werden hiemit die Gläubiger der Genossenschaft eingeladen, ihre Ansprüche beim unterzeichneten Vorstand als Liquidationsbehörde geltend zu machen.

Thun, den 14. Februar 1899.

Käsereigenossenschaft von Thun in Liquidation,
Der Vorstand:
Der Präsident: **Kirchhoff,** Fürsprech.
Der Sekretär: **A. Biedermann,** Notar.

(V. 16)

Spezifikation der gesetzlichen Barschaft bei den schweizer. Emissionsbanken
Spécification de l'encaisse légale chez les banques d'émission suisses

auf den 25. Februar 1899 — au 25 février 1899.

№	Firma — *Raison sociale*	Gold — *Or* Fr.	Ct.	Silber — *Argent* Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	6,224,120	—	200,690	—
2	Basellandschaftliche Kantonalbank, Liestal	860,400	—	43,450	—
3	Kantonalbank von Bern, Bern	9,253,500	—	1,207,960	—
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	825,860	—	27,700	—
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	7,305,330	—	549,800	—
6	Crédit agricole et industriel de la Broye, Estavayer	378,705	—	52,685	—
7	Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	1,538,540	—	833,275	—
8	Aargauische Bank, Aaran	1,620,650	—	117,150	—
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	406,075	—	55,235	—
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	855,480	—	139,865	—
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	468,080	—	124,290	—
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	1,695,540	—	57,450	—
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	2,514,450	—	375,240	—
14	Banque du commerce, Genève	9,451,305	—	589,395	—
15	Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau	1,285,285	—	118,875	—
17	Bank in Basel, Basel	9,440,140	—	1,486,285	—
18	Bank in Luzern, Luzern	2,012,640	—	314,815	—
19	Banque de Genève, Genève	1,936,500	—	118,280	—
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	18,839,790	—	921,180	—
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	1,022,295	—	22,890	—
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	462,820	—	25,490	—
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	4,837,030	—	340,730	—
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	612,565	—	75,170	—
28	Kantonale Spar- u. Leihkasse v. Nidwalden, Stans	445,275	—	41,665	—
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	3,236,140	—	35,585	—
31	Banque commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	3,219,150	—	118,080	—
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	966,500	—	240,985	—
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	1,001,765	—	122,155	—
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	1,986,740	—	592,835	—
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	433,905	—	22,970	—
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	946,610	—	435,015	—
37	Credito Ticinese, Locarno	940,950	—	23,570	—
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	2,024,630	—	116,090	—
39	Zuger Kantonalbank, Zug	336,460	—	75,460	—
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	687,015	—	207,195	—
		95,071,740	—	9,829,505	—
	Depositum bei der Zentralstelle / *Dépôt au bureau central*	2,100,000	—	—	—
	Gesetzliche Barschaft / *Encaisse légale*	97,171,740	—	9,829,505	—

Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.
Résumé des situations hebdomaires des banques d'émission suisses.

(Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulation / Circulation effve	Totaler Barvorrat / Encaisse totale	Ungedeckte Zirkulat. / Circul. non couv.	Verfügb. Barschaft / Encaisse disper.
1897				
Durchschnitt - *Moyenne*	185,795	99,975	85,820	20,209
Maxima	211,590	107,129	107,816	28,272
Minima	172,877	94,868	75,690	14,813
1898				
Durchschnitt - *Moyenne*	194,140	104,233	89,907	21,167
Maxima	216,542	107,099	111,598	25,818
Minima	188,169	99,948	78,404	15,158
1899				
1. Quartal - 1er trimestre.				
7. Januar - *7 janvier*	210,009	105,591	104,418	16,510
14. Januar - *14 janvier*	202,990	106,612	96,378	18,626
21. Januar - *21 janvier*	195,257	107,919	87,338	21,405
28. Januar - *28 janvier*	197,223	106,915	90,308	21,092
4. Februar - *4 février*	194,318	106,570	87,748	21,772
11. Februar - *11 février*	188,460	106,850	81,610	22,988
18. Februar - *18 février*	184,696	107,226	77,470	24,590
25. Februar - *25 février*	184,966	107,002	77,964	25,785

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 25. Februar 1899.

Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 25 février 1899.

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten — Billets: Emission	Noten — Billets: Circulation	Gesetzliche Barschaft, inbegriffen das Guthaben bei der Centralstelle / Espèces ayant cours légal, y compris l'avoir au Bureau central: Gesetzliche Notendeck. 40 % der Zirkulation / Couverture légale des billets 40 % de la circulation	Frei verfügbarer Teil / Partie disponible	Ct.	Noten anderer schweiz. Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses	Uebrige Kassabestände / Autres valeurs en caisse	Ct.	Total	Ct.
		Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	13,900,000	13,470,800	5,388,120	1,265,690	—	1,548,900	67,853	15	8,265,563	15
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	2,000,000	1,976,250	790,500	133,928	70	97,150	9,769	86	1,031,848	56
3	Kantonalbank von Bern, Bern	19,500,000	17,008,450	6,803,380	3,658,080	—	2,061,000	73,919	52	12,596,379	52
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	2,000,000	1,956,750	782,700	74,044	—	95,250	186,853	53	1,088,847	53
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	18,000,000	17,333,550	6,933 420	1,120,395	20	1,919,450	3,683	58	9,976,948	78
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	1,000,000	984,600	393,840	37,550	—	24,450	2,519	77	458,359	77
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	5,000,000	4,772,550	1,909,020	462,878	76	193 700	53,281	29	2,618 880	05
8	Aargauische Bank, Aarau	4,000,000	3,795.800	1,518,320	238,937	41	337,350	14,444	51	2,109,051	92
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	1,000,000	955,950	382,380	80,260	44	261,550	59,926	23	784,116	67
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	2,000,000	1,951,300	780,520	229 031	30	67,700	67,814	95	1,145,066	25
11	Thurgauische Hypothekenbank, Frauenfeld	1,000,000	985,000	394,000	201,395	45	171,300	42,485	15	809.180	60
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	4,000,000	3,924,450	1,569.780	453,667	10	137,500	11,197	63	2,172,144	73
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,890,000	5,694,200	2,277,680	612,010	—	422.600	211,078	98	3,523,363	98
14	Banque du Commerce, Genève	23.150,000	21 334,350	8,533,740	1,510,510	—	1,608,350	65,384	85	11,717,984	85
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	3,000,000	2,969,800	1,187.920	216,666	44	65,350	13,178	17	1.488,109	61
17	Bank in Basel, Basel	24,000,000	19,797,000	7,918,800	3,008,985	—	2 434,050	7,231	42	13,369,066	42
18	Bank in Luzern, Luzern	5,000,000	4.939,000	1,975,600	354,608	50	106,150	77,447	38	2,513,805	38
19	Banque de Genève, Genève	4,250,000	3,522,350	1,408,940	645,735	30	674,600	64,171	45	2,793.446	75
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	25,000,000	21,001,150	8,400,460	6,931,071	51	3,147,250	88,900	13	18,567,681	64
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	2,500,000	2,410,450	964,180	132,504	99	138,250	45,301	49	1.280,236	48
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,000,000	980,200	392,080	96,230	—	127,750	3,121	30	619,181	30
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	12,000,000	10,660,800	4,264,320	926,039	73	1,204,300	67,347	98	6,462,507	71
27	Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,500,000	1,426,350	570,540	117,195	—	27,450	2,709	60	717,894	60
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	977,100	975,850	390,340	96,600	—	30,450	3,073	73	520,463	73
30	Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	7,220,000	6,359,500	2,543 800	740,695	78	189,500	12,089	26	3,486,085	04
31	Banq. commerciale neuchâteloise, Neuchâtel	8,000,000	7,810,300	3,124,120	222,419	85	173,700	39,214	76	3,559,454	61
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,500,000	2,480,100	972,040	528,116	76	143,400	34,472	81	1,678,029	57
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	2,500,000	2,472,300	988.920	135,000	—	63,550	6,059	35	1,193,529	35
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	5,000,000	4,847,700	1,939,080	658,746	78	304,550	19,947	65	2,922,324	43
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	1,000,000	973,200	389,280	67,595	—	13,200	2,401	46	472,476	46
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,970,000	2,880,200	1,152,080	333,386	—	77,100	11,758	36	1,574,324	36
37	Credito Ticinese, Locarno	2,250,000	2,223,900	889,560	74,960	—	28,150	23,800	55	1,016.470	55
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	5,000,000	4,883,200	1,953,280	187,440	—	192,700	22,288	11	2 355,708	11
39	Zuger Kantonalbank, Zug	1,570,450	1,466,100	586,440	85,480	—	103,050	5,119	55	780 089	55
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	2,000,000	1,993,900	797,560	96,650	—	15,050	66,043	15	975.303	15
		221,677,550	* 203,166,850	81,266,740	25,734,505	—	18,201,300	1,435,880	66	126,638,425	66
	Stand am 18. Februar / Etat au 18 février 1899	222,634,750	206,589,450	82,635,780	24,589,770	05	21,893,900	1,402,324	35	130,521,774	40
		— 957,200	— 3,422,600	— 1,369,040	+ 1,144,734	95	— 8,692,600	+ 33,556	31	— 3,883,348	74

* Wovon in Abschnitten von { Fr. 1000 Fr. 10,644,000; „ 500 „ 25,034,500; „ 100 „ 117,724,300; „ 50 „ 49,764,050 } Fr. 203,166,850

* Dont en coupures de { Fr. 1000 Fr. 10,644,000; „ 500 „ 25,034,500; „ 100 „ 117,724,300; „ 50 „ 49,764,050 } Fr. 203,166,850

Ausgewiesene Zirkulation / Circulation accusée { Fr. 203,166,850. —
Noten in Kassa der Banken / Billets chez les banques { „ 18,201,300. —
Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers { Fr. 184,965,550. —
Stand am 18. Februar / Etat au 18 février 1899 Fr. 184,695,550. —

Noten in Handen Dritter / Billets en mains de tiers { Fr. 184,965,550. —
Gesetzliche Barschaft / Espèces légales en caisse { „ 107,001,245. —
Ungedeckte Zirkulation / Circulation non couverte { Fr. 77,964,305. —
Fr. 77,470,000. —

Gold — Or . . . . Fr. 97,171,740. —
Silber — Argent . . „ 9,829,505. —
Gesetzliche Barschaft / Encaisse métallique { Fr. 107,001,245. —
Fr. 107,225,550. —

Spezieller Ausweis der schweiz. Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.

Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) **Vom 25. Februar 1899. — Du 25 février 1899.** (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Emission / Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi: Noten anderer schweizerischer Emissionsbanken / Billets d'autres banques d'émission suisses	Checks, fällig in 8 Tagen / Chèques, bons de caisse et de dépôt de banques, échéant dans les 8 jours	Innert 4 Monaten fällige — Echéant dans les 4 mois: Schweizer Wechsel / Effets sur la Suisse	Ausland-Wechsel / Effets sur l'étranger	Lombard-Wechsel / Avances sur nantissement	Schweiz. Staatskassenscheine, Obligationen und Coupons / Bons de caisse d'états suisses, obligations des dits états et leurs coupons	Total
5	Bank in St. Gallen	18,000,000	1,919,450	— —	5,870,388. 46	300,360. 72	4,180,460 —	— —	12,270,659. 18
14	Banque du Commerce, à Genève	23,150,000	1,608,850	— —	9,262,421. 15	300,000. —	2,371 9 0. —	700,000. —	14,242,671. 15
17	Bank in Basel	24,000,000	2,434,050	— —	7,072,046. 92	233,000. —	9,545,745. —	— —	19,284,841. 92
19	Banque de Genève	4 250,000	674,600	— —	6,673,895. 20	22,330. 50	1,189,048. 35	547,360. —	9,107,729. 05
31	Banque commerciale neuchâteloise	8,000,000	173,700	— —	6,450,306. 01	76,946. 70	486,400. —	— —	7,187,352. 71
		77,400,000	6,810,150	— —	35,329,057. 74	933,137. 92	17,778,548. 35	1,247,360. —	62,093,254. 01
	Stand am 18. Februar / Etat au 18 février 1899	78 250,000	7,178,250	4,254. 90	36,333,004. 80	1,807,893. 40	17,114,020. 60	1,247,360. —	68,684,783. 70
		— 850,000	— 368,100	— 4,254. 90	— 1,003,947. 06	— 874,755. 48	+ 659,527. 75	— —	— 1,591,529. 69

Aktiven — Actif

Nr.	Firma / Raison sociale	Gesetzliche Barschaft / Espèces ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 des Gesetzes / Couverture d. billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfällige dispon. Guthaben / Autres créances disponibles à courte échéance	Total
5	Bank in St. Gallen	8,053,815. 20	12 270,659. 18	799,897. 74	21,124,372. 12
14	Banque du Commerce, à Genève	10,044,250. —	14,242,671. 15	1,113,171. 70	25,400,092. 85
17	Bank in Basel	10,927,785. —	19,284,841. 92	1,296,512. 36	31,509,139. 28
19	Banque de Genève	2,054,675. 30	9,107,729. 05	— —	11,162,404. 35
31	Banque commerciale neuchâteloise	3,346,589. 85	7,187,352. 71	160,085. 96	10,693,978 52
		†84,427,065. 35	62,093,254. 01	3,369,667. 76	99,889,987. 12
	Stand am 18. Februar / Etat au 18 février 1899	84,584,348. 60	63,684,783. 70	3,485,047. 91	101,654,180. 21
		— 107,288. 25	— 1,591,529. 69	— 65,380. 15	— 1,764,198. 09

Passiven — Passif

Nr.	Firma / Raison sociale	Noten-Zirkulation / Billets en circulation	In längst 8 Tagen zahlbare Schulden / Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden / Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	17,333,550	716,696. 12	— —	18,050,246. 12
14	Banque du Commerce, à Genève	21,384,350	2,470,467. 70	— —	23,804,817. 70
17	Bank in Basel	19,797,000	5,068,288. 99	1,067,000 —	25,927,283. 99
19	Banque de Genève	8,522,350	325,889. 70	— —	3 848,239. 70
31	Banque commerciale neuchâteloise	7,810,300	404,177. 20	— —	8,214,477. 20
		69,797,550	8,980,514. 71	1,067,000. —	79,845,064. 71
	Stand am 18. Februar / Etat au 18 février 1899	70,219,600	8,055,487. 21	1,067,000. —	79,342,087. 21
		— 422,050	+ 925,077. 50	— —	+ 503,027. 50

† Ohne Fr. 4,618.99 Scheidemünzen und nicht tarifierte fremde Münzen. — † Sans fr. 4,618.99 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

25. Februar 1899. — **Offizieller Diskontosatz** schweizerischer Emissionsbanken: 4½ %, gültig seit 23. Februar 1899.

25 février 1899. — **Taux d'escompte officiel** de banques d'émission suisses: 4½ %, valable depuis le 23 février 1899

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Transporteinnahmen der schweizerischen Nebenbahnen — Recettes des transports des chemins de fer secondaires suisses

im November 1898 — en novembre 1898

Betriebs-Längen *Longueurs d'exploitation* 1897	1898	Linien — *Lignes*	Verkehr - *Trafic* Personen *Voyageurs* 1897	1898	Güter *Marchandises* 1897	1898	Einnahmen — *Recettes* Personen *Voyageurs* 1897	1898	Güter *Marchandises* 1897	1898	Total 1897	1898	Total-Einnahmen 1. Jan. — 30. nov. Total des recettes *1er janvier au 30 novembre* 1897	1898	Kilometer-Ertrag 1. Jan. — 30. nov. Recettes par km *1er janvier au 30 novembre* 1897	1898
km			Zahl Nombre	Zahl Nombre	Tonnen Tonnes	Tonnen Tonnes	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.	Fr	Fr.	Fr.	Fr.	Fr.
		Normalspurbahnen — Voie normale														
50	50	Schweizerische Seethalbahn	23,162	28,700	7,408	7,214	15,986	16,400	16,761	18 300	32,747	34,700	387,949	426 674	7,759	8,533
50	50	Schweizerische Südostbahn	30,880	30,000	4,779	4,835	24,893	22,500	13,675	19,600	38,568	42,100	750,093	735,643	15,002	14,713
48	48	Emmenthalbahn	43,740	43,500	19,856	22,500	18,561	18,200	32,030	35,300	50,591	53,500	567,127	620,012	13,189	14,420
40	40	Jura Neuchâtelois	63,000	65,100	9,270	11,345	35,000	33,900	29,800	33,750	64,800	67,650	881,202	937,683	22,030	23,442
40	40	Tössthalbahn	28,879	32,200	9,326	8,248	13,815	13,570	23,188	21,830	37,003	35,400	383,368	375.549	9,584	9,387
27	27	Thunersee-Bahn	15,288	16,040	5,959	5,018	11,050	11,790	17,840	16,230	28,890	27,420	518,097	536,008	19,189	19,853
26	26	Huttwil-Wolhusen	9,579	10,000	4,364	4,378	4,670	4,500	8,463	8,300	13,133	12,800	153,637	162,611	5,909	6,254
25	25	Toggenburgerbahn	32,078	30,100	5,001	5,257	13,412	13,180	14,085	14,520	27,497	27,700	314,558	318,530	12,583	12.741
—	23	Fribourg-Morat		5,640	—	2,835	—	4,210	—	3,210	—	7,420	—	30,511	—	1,326
19	19	Bulle-Romont	8,086	7,360	4,459	3,772	6,084	5,430	20,104	17,790	26,188	23,220	294,063	292,837	15,477	15,412
19	19	Sihlthalbahn	25,831	26,929	10,511	11,410	7,143	7,090	12,150	13,925	19,293	21,015	228,314	237,352	13,261	12,543
15	15	Langenthal-Huttwyl	9,523	10,300	4,393	5,220	4,360	4,600	7,249	8,200	11,609	12,300	138.724	148 103	9,248	9,571
14	14	Travers-Régional	17,305	15,430	3,523	4,184	4,703	4,420	6,571	6,670	11,274	11,090	155,255	148,032	11,090	10,574
12	12	Spiez-Erlenbach	6,461	6,620	1,052	1,240	3,015	2,950	2,746	2,990	5,791	5,940	31,347	75,113	3,033	6,259
9	9	Uetlibergbahn	3,407	2,412	30	23	3,747	2,884	562	593	4,309	3,477	107,958	116,108	11,995	12,901
7	7	Wald-Rüti	7,179	9,300	2,403	2,160	3,014	3,270	4,132	3,661	7,146	6,931	85,402	85,388	12,200	12,198
5	5	Bödelibahn	1,705	1,430	1,619	1,102	270	360	1,539	980	1,809	1,340	39,386	38,092	7,877	7,618
3,9	3,9	Orbe-Chavornay	3,687	4,242	135	156	1,257	1,461	449	487	1,706	1,948	24,325	22,833	6,237	5,708
3	3	Kriens-Luzern	24,925	28,062	1,883	1,939	3,344	3,998	2,121	2.280	5,465	6,278	74,166	77,816	24,722	25,966
407,9	430,9		**359,535**	**378,365**	**95,971**	**102,846**	**174,354**	**174,108**	**213,465**	**228,616**	**387,819**	**402,724**	**5,185,171**	**5,384,925**	**12,589**	**12,497**
		Schmalspurbahnen — Voie étroite														
92	92	Rhätische Bahn	29,489	31,239	6,570	6,922	35,988	40,259	51,594	61,969	87,582	102,228	1,233.703	1,325,470	13,410	14,406
77	77	Genève, Voies étroites	118,000	113,000	2,878	1,772	35,2 0	38,028	5,047	6,654	40,247	44,692	519,094	566,385	6,741	7,356
36	36	Viège-Zermatt	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	456,699	508,130	12,686	14,114
32	32	Berner Oberland-Bahnen	4,102	4,000	1,288	1,416	3,932	4,000	5,263	6,150	9,195	10,150	574,187	615,207	17,943	19,225
6	6	Lauterbrunnen-Mürren	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	143,979	157,097	23,997	26,183
27	27	Saignelégier-Chaux-de-Fonds	8,411	10,381	1,243	1 498	5,883	6,157	4,802	5,764	10,685	11,921	134,981	132 012	4,999	4,889
26	26	Appenzeller-Bahnen	28,337	28,500	2,563	2,996	12,799	12,820	9,147	10,420	21,946	23,240	295,930	309,748	11,383	11,914
25	25	Yverdon-Ste-Croix	3,188	3,030	682	675	3,908	3,470	4,427	4,496	8,335	7,966	111,610	114,965	4,399	4,889
24	24	Lausanne-Echallens-Bercher	8,150	5,821	1,372	1,374	5,253	5,549	5,580	5,711	10,833	11,260	146,151	149,065	6,090	6,209
20	20	Bière-Apples-Morges	5,269	5,010	710	632	3,354	3,120	2,294	2,210	5,648	5,330	87,067	79,804	4,353	3,989
18	18	Frauenfeld-Wyl	11,139	10,364	1,145	988	5,330	5,343	2,939	2,936	8,269	8,279	97,135	101,571	5,396	5,641
17	17	Ponts-Sagne-Chaux-de-Fonds	7,246	7,063	318	344	3,437	3,187	1,202	1,471	4,639	4,658	51,912	55,937	3,054	3,290
14	14	Appenzeller Strassenbahn	14,242	13,413	764	891	9,413	8,066	3,947	4,329	13,360	12,395	169,814	173,935	12,127	12,422
14	14	Waldenburgerbahn	8,568	8,970	881	702	3,673	3,568	2,110	2,006	5,783	5,574	75,003	79 206	5.357	5,658
13	13	Birsigthalbahn	70,371	76,063	248	618	12,928	14,065	1,105	1,523	14,033	15,588	163,062	175,030	12,545	13,464
11	11	Apples-L'Isle	1,643	1,410	282	209	752	640	530	400	1,282	1,040	19,427	16,249	1,766	1,476
11	11	Neuchâtel-Cortaillod-Boudry	42,135	61,073	649	215	9,222	10,536	1,821	603	10,543	11,139	141,077	149,586	12,825	13,599
9,7	9,7	Bern-Muri-Worb	—	9,439	—	14	—	6,023	—	22	—	6,045	—	111,378	—	1,173
9	9	Tramelan-Tavannes	4,268	4,182	555	869	2,913	2,412	2,085	3,111	4,398	5,523	55,975	59,363	6,219	6,596
7	7	Rigi-Kaltbad-Scheidegg	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23,463	23,196	3,352	3,314
6	6	Genève-Veyrier	27,787	24,187	12	12	7,046	5,305	101	104	7,147	5,409	97,159	93 951	16,193	15,658
5	5	Brenets-Locle	9,064	7,612	42	47	2,740	2,177	198	206	2,938	2,383	38,685	42,228	7,737	8,426
4	4	Sissach-Gelterkinden	9,652	9,566	158	144	1,889	1,898	472	454	2,361	2,352	27,890	28,028	6.973	7,007
503,7	503,7		**411,031**	**437,976**	**22,359**	**22,833**	**165,060**	**176,633**	**104,164**	**120,539**	**269,224**	**297,172**	**4,664,322**	**5,067,541**	**9,260**	**10,061**
		Zahnradbahnen — Crémaillère														
18	18	Wengernalpbahn	—	—	718	650	—	—	6.217	4,800	6,217	4,800	437,023	478,055	24,284	26,543
12	12	Arth-Rigibahn	2,617	2,932	204	168	851	746	581	550	1,432	1,296	267,069	304,492	22,256	25,374
9	9	Monte Generoso	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	65,699	58,121	7,300	6,458
8	8	Glion-Rochers de Naye	2,667	1,220	—	—	5,609	3,687	119	111	5,728	3,798	131,247	148,170	16,934	19,513
—	—	Brienzer Rothhornbahn[1]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
7	7	Rorschach-Heiden	8,674	2,730	1,538	1,913	3,411	2,460	4,327	4,323	7,738	6,783	118,550	135,448	19,724	22.568
7	7	Vitznau-Rigibahn	2,721	2,642	166	310	8,030	9,520	1,777	3,010	9,807	12,530	447,021	464,754	63,860	66,393
5	5	Pilatus-Bahn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	198,143	232,503	39.629	46.501
66	66		**11,679**	**9,524**	**2,626**	**3,041**	**17,901**	**16,413**	**13,021**	**12,794**	**30,922**	**29,207**	**1,664,752**	**1,821,543**	**25,224**	**27,599**
		Strassenbahnen — Tramways														
24,68	24,68	Tramways suisses	484,635	522,826	—	—	65,773	70,723	1,095	1,198	66,863	71,921	860,039	876,690	34,848	35,522
13,49	13,49	Städt. Strassenbahn Zürich	519,877	602,680	—	—	68,855	77,919	—	—	68,855	77,919	825,985	903,932	61,427	67,322
2,78	11,93	Basler Strassenbahnen	422,818	462,908	—	—	57,403	62,585	—	—	57,403	62,585	545,407	716,897	34 741	27,926
11,50	11,50	Elektr. Strassenbahn Altstätten-Berneck	31,491	36,740	—	—	5,317	5,183	—	—	5,317	5,183	51,390	67,034	4,628	5,829
10,96	10,96	Tramways Lausannois	193,804	220,417	—	—	21,391	24,678	—	—	21,391	24,678	271,168	306,689	24,748	27,978
10,49	10,49	Vevey-Montreux-Chillon	112,157	117,441	—	—	18,752	18,553	—	—	18,752	18,553	233,187	235,601	22,229	22,459
9,2	9,7	Trambahn St. Gallen	160,161	119,662	—	—	18,557	22,157	—	—	18,557	22,157	181,688	260,369	19,749	26,842
7,68	7,68	Berner Tramway	197,575	214,677	5	7	21,264	22,925	49	66	21,313	22,991	264,549	273,516	34,433	35,600
5,27	5,27	Tramway de Neuchâtel	33,966	45,175	1	1	5,660	6,966	40	40	5,700	7,006	67,492	107,858	1.163	1,985
4,46	4,46	Elektr. Strassenbahn Lugano	27,863	29.615	—	—	2,640	2,784	—	—	2,640	2,784	36,823	40,197	8,250	9,009
3,50	3,50	Stansstad-Stans	6,442	5,113	164	163	1,212	954	420	420	1,632	1,374	24,488	27,409	6,997	7,831
3,37	3,37	Zentrale Zürichbergbahn	55,218	57,621	—	—	7,867	7,851	—	—	7,867	7,851	100,005	101,618	29,547	30,180
2,61	2,61	Tramway Aubonne-Allaman	6,021	9,093	43	152	1,662	2,701	146	493	1,808	3,194	21,318	31,988	8,168	12,256
—	5,5	Elektr. Strassenbahn Zürich-Oerlikon-Seebach	—	130,497	—	—	—	20,214	—	—	—	20,214	—	229,180	—	41,669
1,46	2,48	Tramway de la Chaux-de-Fonds	22,677	37,326	—	—	2,134	3,334	—	—	2,134	3,334	36,309	36,888	5,934	14,874
1,30	1,30	" " Fribourg	30,334	29,519	—	—	3,083	3,033	—	—	3,083	3,033	17,075	35 018	13,135	26,960
112,69	123,92		**2,245,061**	**2,641,310**	**213**	**323**	**301,570**	**352,560**	**1,750**	**2,217**	**303,320**	**354,777**	**3,586 923**	**4,249,864**	**31,886**	**32,965**
		Drahtseilbahnen — Funiculaires														
3,9	3,9	Stanserhornbahn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40,808	53,822	10,464	13,800
2	2	Funiculaire de Cossonay	2,854	3,160	51	34	766	790	201	180	967	970	3,651	11,426	2,005	5,713
1,80	1,80	Lausanne-Ouchy	40,217	52,846	10,624	9,483	5,040	6,143	10,156	9,865	15,196	16,008	199,598	213,070	110,889	118,367
1,69	1,69	Biel-Magglingen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	23,132	20,468	13,688	12,111
1,60	1,60	Beatenbergbahn	15	100	3	75	8	59	30	641	38	700	53,314	62,128	42,671	50,147
1,51	1,51	Salvatorebahn	668	415	—	—	1,188	750	—	—	1,188	750	48,188	47,123	31,911	31,198
1,25	1,25	Rheineck-Walzenhausen	3,044	2,961	3	8	1,234	1,369	18	40	1,252	1,409	27,708	25,403	22,162	20,317
—	0,90	Biel-Leubringen	—	11,175	—	25	—	2,491	—	273	—	2,764	—	42,743	—	47,492
0,83	0,83	Bürgenstockbahn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	36 472	48,304	46 293	52,362
0,80	0,80	Dolderbahn	3,786	2,653	—	—	1,135	783	9	6	1,144	789	29,352	32,994	36,690	41,243
0,76	0,80	Ragaz-Wartenstein	—	364	—	3	—	127	—	11	—	138	17,363	18,520	22,946	23,150
0,55	0,55	Territet-Glion	5,791	4,732	—	—	3,407	3,340	199	190	3,606	3,530	100,983	104,577	183,377	186,679
0,37	0,37	Eclusc-Plan[1]	11,621	10,936	147	162	1,319	1,164	36	28	1 355	1,192	15,703	18,454	42,441	49,876
0,32	0,32	St. Gallen-Mühleck	14,562	13,467	27	34	1,643	1,470	67	85	1,710	1,555	23,719	24,425	74,122	76 328
0,25	0,25	Lugano-Bahnhof	13,850	18.010	19	15	1,805	2,014	121	97	1.926	2,111	28,447	32,091	114,706	128,300
0,16	0,16	Zürichbergbahn	33,553	36,727	—	—	3,189	3,280	25	24	3,214	3,304	39,173	39,705	244,831	248,156
0,14	0,15	Gütschbahn	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	27,097	31,069	193,550	207 127
0,10	0,10	Marzilibahn	10,642	9,940	—	—	730	664	—	—	730	664	10.821	9,888	108,210	98,880
18,09	18,98		**140,608**	**164,486**	**10,874**	**9,839**	**21,464**	**24,444**	**10,862**	**11,440**	**32,326**	**35,884**	**728,529**	**833,300**	**40,406**	**43,904**
1108,32	1143,50	**Total**	**3,167,399**	**3,626,661**	**182,049**	**188,882**	**680,849**	**744,158**	**343,262**	**375,606**	**1,023,611**	**1,119,764**	**15,729,697**	**17,857,178**	**14,192**	**15,113**

[1] Angaben seitens der Bahnverwaltung ausstehend. — Pas reçu les communications de l'administration.

Der Handel Rumäniens.

(Bericht des schweizerischen Generalkonsuls in Bukarest, Herrn Jean Staub.)

Der Aussenhandel Rumäniens im Jahre 1897 zeigt folgende Bewegung: Ausfuhr Lei 224,180,000, Einfuhr Lei 355,800,000, total Lei 579,980,000 gegen Lei 661,980,000 im Jahr zuvor. Die Zölle warfen Lei 32,370,000 ab. Die Einfuhr war somit um rund Lei 131,600,000 grösser als die Ausfuhr, was für einen Agrikulturstaat wie Rumänien, mit schwacher Industrie, ohne Frage ein unerfreuliches, beinahe bedenkliches Resultat ist.

Der Aussenhandel des Jahres 1897 verteilt sich im wesentlichen auf folgende Staaten:

	Einfuhr Lei	Ausfuhr Lei
Schweiz	**4,166,000**	**169,000**
Oesterreich-Ungarn	96,645,000	55,406,000
Belgien	14,467,000	75,938,000
Bulgarien	2,208,000	3,906,000
England	78,759,000	54,675,000
Frankreich	28,915,000	5,098,000
Deutschland	98,987,000	6,552,000
Italien	11,196,000	7,107,000
Russland	8,168,000	3,608,000
Türkei	13,268,000	7,708,000
Holland	811,000	1,474,000

Wie in frühern Jahren muss auch heute wieder erläuternd bemerkt werden, dass die obige Ausfuhr nach der Schweiz nur von Wein herrührt, der direkt nach der Schweiz verfrachtet und deklariert worden war. Die grossen Massen von rumänischem Getreide, etc., welche die Schweiz aus Rumänien über fremde Seehäfen beziehet, werden hier in die Ausfuhrziffern des Landes, durch welches sie zu transitieren haben, also Belgien, Italien etc. aufgenommen. Und die aus der obern Moldau durch die Bahn nach der Schweiz versandte Frucht ist in der Ausfuhrsumme nach Oesterreich-Ungarn enthalten. Auf diese Weise entzieht sich der wirkliche grosse Umfang des rumänischen Exportes nach der Schweiz der Kenntnis der hiesigen Zollämter und kann mithin die rumänische amtliche Statistik darüber keinen Aufschluss geben. Die Ausfuhr war seit vielen Jahren nicht mehr so tief gesunken wie im Jahr 1897. Sie hatte ein Jahr zuvor rund hundert Millionen Lei, im Jahr 1893 gar 146 Millionen mehr betragen. In ihr drückt sich so recht deutlich das schlechte Ergebnis der 1897er Weizenernte aus. In der That finden wir, dass mehlhaltige Stoffe und ihre Derivate dabei nur mit 180 Millionen Lei erscheinen, gegen 277 Millionen im Jahr 1896, und 340 Millionen im Jahr 1893. Oelsaaten wurden für 13 Mill., Holz und abgeleitete Erzeugnisse für 6½ Mill., Fische für nahe an 1 Mill., Wein für ¾ Mill. ausgeführt. Die Ausfuhr an lebendem Vieh erreichte die Wertsumme von 2½ Mill., darunter erscheinen 5560 Ochsen, die nach Russland exportiert wurden.

Die Einfuhr enthält für 42,17 % Textilstoffe und davon abgeleitete Erzeugnisse, welche im Jahr 1897, wie im Vorjahr, die Summe von rund 150 Millionen Lei betragen. Als zweitgrösster Posten erscheinen, für 21,04 % Metalle und Erzeugnisse aus Metall, im Gesamtbetrage von nahe an 75 Mill. Lei. Sodann folgen Kolonialwaren und Südfrüchte für 21 Mill., Häute, Leder und Artikel daraus für 16 Mill., Chemische Stoffe und Produkte für 12 Mill., mineralische Brennstoffe und ihre Derivate für 10 Mill.

Die Einfuhr aus der Schweiz setzt sich im wesentlichen aus folgenden Posten zusammen:

	Lei
Reine Seidenware und seidene Wirkware	845,400
Baumwollware, farbig gewoben oder bedruckt, und Wirkware	587,500
Goldene Taschenuhren, 2805 Stück	561,000
Baumwollstickereien, Spitzen und Tüll	459,800
Uhren aus Silber oder andern Materialien, 16,761 Stück	268,200
Leichte Baumwollgewebe	146,000
Weisse oder einfarbige Baumwollgewebe	142,800
Chokolade	114,500
Arbeiten aus Kautschuk mit andern Stoffen	91,800
Käse	82,400
Bijouterie aus Gold oder Platina	72,900
Halbseidene Bänder und Posamenterie	67,900
Gemischte Seidenware	46,200
Seidene Bänder und Posamenterie	46,100
Arzneistoffe und Verbandmittel	44,200
Maschinen jeder Art	37,700
Rohe Baumwollware	36,600
Wollgewebe von 500 g per m oder weniger	33,500
Seidengespinnste jeder Farbe	33,000
Glatte Gewebe aus Hanf oder Flachs, gebleicht oder gefärbt	27,600
Cacao, zerstossen oder in Tafeln	24,100
Feine und halbfeine Arbeiten aus Filz	23,700
Baumwollgewebe bis 20% mit Seide gemischt	20,600
Bekleidungsstücke aus Wolle	18,600
Baumwollbänder bis 20% mit Seide gemischt	13,800
Baumwollgarn ungefärbt	13,200
Baumwollene Bänder und Posamenterien	12,600
Bekleidungsstücke aus Baumwolle	9,600
„ „ Seide	8,600
Stroh- und Basthüte	6,700

Unsere Einfuhr nach Rumänien hat im Jahr 1897 wieder um eine halbe Million Lei gegen das Vorjahr, in welchem sie 4,647,500 Lei betrug, abgenommen, nur Frankreich teilt das gleiche Los mit uns, im übrigen haben alle westlichen Industriestaaten im Jahre 1897 mehr eingeführt als 1896. Die verhältnismässig stärkste Zunahme erzielte Italien, dessen Einfuhr von 7,680,000 Lei des Jahres 1896 um 46 % stieg und im Jahr 1897 11,196,000 Lei betrug.

Der italienische Wettbewerb, auf den ich in früheren Berichten hinwies und bezüglich dessen ich letztes Jahr sagte, dass italienische Fabrikanten hier als «entschlossene Verkäufer» und «willige Kreditgeber» auftreten, macht sich auf allen Gebieten des Einfuhrhandels bemerklich und hat ohne Zweifel die obige Einfuhrsumme im Jahre 1898 schon wieder überschritten. In der Textilbranche hat er dem schweizerischen Import ohne Zweifel etwas Abbruch gethan. Es sind nicht mehr die oberitalienischen Fabriken allein, sondern auch jene aus dem Süden, die auf dem rumänischen Markt sich Absatz erschlossen haben und denselben fortgesetzt zu erweitern bemüht sind. Und nicht mehr in Baumwollgeweben allein, sondern es ist ihnen nun auch gelungen, ihre Baumwollgespinste mit Erfolg hier einzuführen. Während die schweizerische Einfuhr von bedruckten oder buntgewebten Baumwollwaren im Jahre 1897 um ¼ Million Lei gegen das Vorjahr abnahm, stieg die italienische Einfuhr darin von Lei 411,000 im Jahre 1895 und Lei 1,558,000 im Jahr 1896, auf Lei 2,654,000 im Jahre 1897, hat sich also innert drei Jahren mehr als versechsfacht. Rohes oder gebleichtes Baumwollgarn importierte Italien im Jahre 1897 für 510,000 Lei, gefärbtes für 102,000 Lei, mehrfädiges für 106,000 Lei. Italienische Industrielle der Baumwollbranche erklären, ihre Industrie sei so sehr erstarkt und so exportfähig, dass sie nicht nur auf dem rumänischen, sondern auch auf andern näher liegenden Märkten den Kampf mit Erfolg aufnehmen können. Sie hätten keine Schutzzölle mehr nötig, und wenn einmal den bestehenden italienischen Handelsverträgen das Stündchen geschlagen habe, so werde ihre Branche, verheissen sie, die Handelspolitik der «offenen Thür» verlangen. — Qui vivra verra!

Unter den weitern Ursachen der Abnahme der schweizerischen Einfuhr in Rumänien ist neuerdings die Vorsicht hervorzuheben, welche die schweizerischen Kreditgeber nun in der Regel hinsichtlich der Fidi an ihre hiesigen Kunden, soweit diese nicht anerkannt kreditfähig sind, walten lassen; eine Vorsicht, welche, wie die Erfahrung beweist, und im folgenden Kapitel über die Geschäftslage weiter dargelegt wird, wohl angebracht ist, wenn sie auch von fremdländischen Konkurrenten, die oft erst Lehrgeld bezahlen müssen, nicht in gleichem Masse geübt wird.

Die Erlangung von Bestellungen und deren Umfang hängt in Rumänien häufig nur von der Frage des Kreditgebens ab, ganz besonders in den Artikeln der Textilbranche, die ganz auf Borg bezogen werden. Wer nicht Kredit gewährt, lange und oft grosse Kredite, dem wird nicht bestellt, selbst wenn Ware und Preis konvenierten. Es wäre doch wohl kühn, zu behaupten, dass die Schweiz z. B. in buntgewebter Ware, deren Einfuhr sehr gewachsen ist, nicht mehr konkurrenzfähig sei. Hat doch selbst die heimatliche Druckindustrie, der mehr als irgend einer andern auf dem rumänischen Markte von fremder Konkurrenz zugesetzt wird, sich nicht völlig verdrängen lassen, wie die glarnerischen Kopftücher, die in schönster Ausführung, fast wie wenn sie seiden wären, in Rumänien Absatz finden. Auch die mit ihnen verwandten Testemele (Jasma) sind, in diesem Lande wenigstens, nicht wegen fremder Konkurrenz, sondern wegen Wandel in Geschmack und Mode zurückgegangen, aber bei Leibe nicht ausgestorben.

Als Lichtpunkt im Gesamtbild erscheint der wachsende Absatz schweizerischer Chokolade, der trotz inländischer und stärkster fremder Konkurrenz sich in zwei Jahren verdoppelt hat. Für diesen Artikel müssen gewöhnlich keine grossen, dagegen sehr zahlreiche Kredite auf eine Menge Köpfe in Stadt und Land gewährt werden.

Verschiedenes. — Divers.

Japanische Woll-Industrie. Englischen Fachblättern zufolge bestehen in Japan nur wenig Wollwarenfabriken, die grösste ist die Oji Wool Factory in Oji. Diese Fabrik arbeitet sechs Monate im Jahre bloss für die Regierung zur Deckung des Bedarfes der Armee, Polizei, u. s. w., während der anderen Hälfte des Jahres werden Decken und andere Artikel erzeugt. Die Fabrik bat im Jahre 1897 eine Dividende von 9 % und für das erste Semester 1898 eine solche von 10% gezahlt. Zur Verarbeitung gelangt Wolle aus Australien, Indien, doch auch aus Deutschland, Frankreich und England.

Plauener Fabrikbetriebe. Bei der Zählung im Handelskammerbezirk Plauen vom 1. Mai 1898 zeigte sich wieder die Eigentümlichkeit, welche schon bei der 1895er Zählung hervortrat, nämlich die absolut und relativ sehr starke Steigerung der Zahl der Motorbetriebe. Diese ist indessen während des Zeitraumes von 1895 bis 1898 nicht allein auf die Zunahme der Schiffchenstickerei-Betriebe, auf welcher die Steigerung der Motore von 1893 bis 1895 im wesentlichen beruhte, zurückzuführen, sondern es zeigt sich auch in anderen Gewerbezweigen eine erhebliche Steigerung der Motorbetriebe. Die Zahl der Schiffchenstickereien mit Motoren hat nur von 339 bis 377 zugenommen, während deren Zunahme sich in der Periode 1893—1895 von 103 auf 339 stellte. Bemerkbar ist ferner der Einfluss, welchen das Vorhandensein elektrischer Werke in einzelnen Städten des Bezirkes auf die Verwendung der Elektricität als Kraft in den gewerblichen Betrieben ausübt. Die Motore gliederten sich nämlich 1895 und 1898 folgendermassen: Motore für Gas 413 und 327, Elektricität 6 und 163, Petroleum 14 und 12, Benzin 113 und 184, Wind 7 und 9, Heissluft 3.

Arbeiter Spar- und Lebens-Versicherung. Auf Anregung des Reichstagsabgeordneten Professor Dr. Hitze hat der Allgemeine Deutsche Versicherungsverein in Stuttgart eine besondere «Arbeiter-Spar- und Lebensversicherung» eingerichtet. Diese baut sich, wie die «Zeitschrift für Versicherungswesen» mitteilt auf dem System der einmaligen Prämien auf, deren Zahlung dann aber beliebig oft wiederholt werden kann, und unterscheidet sich dadurch von der Lebens- bezw. Volksversicherung. Bei letzterer sowie bei der gewöhnlichen Lebensversicherung sichert man sich im Voraus für den Fall des Todes oder eines gewissen Alters eine ganz bestimmte Summe, verpflichtet sich aber auch zu regelmässiger Zahlung der Prämien und diese regelmässige Zahlung wird den Berufskreisen mit unstetem unsicherem Einkommen oft schwer und selbst unmöglich, z. B. bei langer Krankheit und Verdienstlosigkeit, bei grosser Kinderzahl, und bringt sie so in Gefahr, das Eingelegte mehr oder weniger zu verlieren. Bei der Arbeiter-Spar- und Lebens-Versicherung zahlt der Versicherte dagegen nur so oft und so viel ein, als ihm beliebt, und erhält dadurch den Anspruch auf ein Sterbegeld resp. Alterskapital, welches der Summe der einzelnen Einzahlungen entspricht; nach jeder einzelnen Prämienzahlung wird die Versicherungssumme berechnet und mit jeder neuen Prämienzahlung wird sie erhöht. Dabei kann der Arbeiter sich für den Todesfall oder aber für das 65. Lebensjahr versichern. Wenn z. B. ein Arbeiter im Alter von 20 Jahren eine Einlage von 10 Mk. macht, so gewinnt er dadurch das Anrecht auf ein Sterbegeld von Mk. 27. 10; legt er im 21. Jahre weitere 10 Mk. ein, so gewinnt er das Anrecht auf Erhöhung des Sterbegeldes um 26. 80 Mk., erhält also schon 53,90 Mk. u. s. w. Zahlt er dann ein Jahr oder mehrere Jahre keine Prämie, so ist er dabei vollständig verlustfrei, es bleibt ihm die durch die bisherigen Einzahlungen bestimmte Versicherungssumme und er kann jederzeit neue Einlagen machen und so die Versicherungssumme erhöhen, im ganzen bis zu 1500 Mk. Dabei kann er, wenn er in Not kommt, sowohl bei der Gesellschaft, als auch sonst gegen Verpfändung der Police jederzeit Geld leihweise bekommen. Die Arbeiter- Spar- und Lebensversicherung ist zunächst für die katholischen Arbeiter-Vereine gegründet. Durch diese Verbindung sind alle Kosten für Agenten, Einkassierung, ärztliche Untersuchung, etc., erspart. Der Arbeiterverein bestellt einen Vertrauensmann, der die Vermittlung der Geschäfte übernimmt. Die Beiträge werden durch Markenkauf à 10, 20 und 50 Pfg. bezahlt; sobald die Minimaleinlage von 5 Mk. erreicht ist, erfolgt die Ablieferung an die Anstalt. Die Aufnahmegebühr beträgt 20 Pfg.

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banca d'Italia.

	31 janvier. L.	10 février. L.		31 janvier. L.	10 février. L.
Moneta metallica	868,841,777	862,675,310	Circolazione	888,804,988	822,186,988
Portafoglio	280,257,870	268,016,257	Conti correnti a vista	98,721,058	92,867,448

Oesterreichisch-Ungarische Bank.

	15. Februar. Österr. fl.	28. Februar. Österr. fl.		15. Februar. Österr. fl.	28 Februar. Österr. fl.
Metallbestand	482,594,697	482,985,410	Notencirkulation	646,758,590	686,480,610
Wechsel:					
auf das Ausland	8,110,528	10,795,128	Kursfäll. Schulden	82,356,975	29,838,084
auf das Inland	170,024,717	156,594,576			

Diese Nummer umfasst 6 Seiten. — Ce numéro renferme 6 pages.

Annoncen-Pacht: RUDOLF MOSSE, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgisselle.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces: RODOLPHE MOSSE, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page.

Schweizerischer Bankverein

Einladung zur Generalversammlung.

Die Tit. Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiemit zu der

Donnerstag, den 23. März 1899, nachmittags 3 Uhr,

im Stadtkasino (Foyer des Musiksaales) in Basel stattfindenden siebenundzwanzigsten ordentlichen Generalversammlung eingeladen.

Tagesordnung:

1) Bericht und Rechnungsablage der Verwaltung über das Jahr 1898.
2) Bericht der Kontrollstelle.
3) Beschlussfassung betreffend:
   a. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung und Entlastung der Verwaltung.
   b. Verwendung des Ergebnisses der Jahresrechnung, Festsetzung und Auszahlung der Dividende.
4) Erneuerungswahlen für sieben in periodischem Austritte befindliche Mitglieder des Verwaltungsrates.
5) Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1899.

Diejenigen Aktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen oder sich an derselben vertreten lassen wollen, haben ihre Aktien oder eine nach Ermessen der nachbezeichneten Anmeldungsstellen genügende Bescheinigung über deren Deponierung bei einer andern Bank, spätestens bis und mit 20. März l. J.

in Basel
» Zürich
» St. Gallen
} an den Kassen des Schweizerischen Bankvereins

bis nach beendigter Generalversammlung zu hinterlegen, wogegen ihnen die Zutrittskarte verabfolgt wird.

Formulare für die vorerwähnten Depositionsbescheinigungen können an den Kassen des Schweizerischen Bankvereins bezogen werden.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust samt dem Bericht der Kontrollstelle sind vom 14. März an in unsern Geschäftslokalen in Basel, Zürich und St. Gallen zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt. (300)

Basel, den 23. Februar 1899.

Der Präsident des Verwaltungsrates:
J. J. Schuster-Burckhardt.

Allgemeine Aktienbaugesellschaft Zürich.

Einladung zur Generalversammlung.

Nachdem am 11. Februar die nach den Statuten zur Beschlussfähigkeit vorgeschriebene Hälfte des Aktienkapitals nicht vertreten war, werden die Herren Aktionäre der Allgemeinen Aktienbaugesellschaft Zürich wiederum eingeladen,

Freitag, den 3. März 1899, abends 5 Uhr,
im Café-Restaurant zu Zimmerleuten, Rathausquai,

persönlich zu erscheinen oder sich durch schriftlich bevollmächtigte Aktionäre vertreten zu lassen.

Traktanden:

1) Vorlage des Geschäftsberichtes über das Jahr 1898 und Antrag der Kontrollstelle betreffend Abnahme der Rechnung und Decharge-Erteilung an Verwaltungsrat und Direktion.
2) Antrag des Verwaltungsrates auf aussergerichtliche Liquidation der Gesellschaft oder Fusion mit einer gleichartigen Aktiengesellschaft.
3) ev. Wahl einer Liquidations-Kommission.
4) ev. Statutenrevision.
5) ev. Neuwahl der Organe.

Die für 11. Februar gelösten **Stimmkarten Nr. 1 bis 51** werden infolge von inzwischen erfolgter Veränderung des Aktienbesitzes, entgegen der ersten Publikation, **ungültig erklärt** und werden deshalb gegen Ausweis über den Aktienbesitz neue Stimmkarten ausgegeben bis zum 2. März, abends 6 Uhr.

Zur Beschlussfassung des Antrages 2 sind 75% aller Aktionäre nötig; wir ersuchen deshalb sämtliche Aktionäre in ihrem eigenen Interesse um ihr pünktliches Erscheinen oder Vertretung. (234)

Zürich, den 15. Februar 1899.

Der Verwaltungsrat.

Bank in Baden.

Dividenden-Zahlung.

Unser Aktiencoupon **Nr. 35** pro 1898 wird vom 1. März 1899 an mit

Franken 30 = 6 %

an unsern Kassen in **Baden** und **Zürich** eingelöst.

(308) **Die Direktion.**

Kündig, Wunderli & Cie,

Uster (Kt. Zürich).

Spezialfabrik für

Schmirgel-, Schleif- und Poliermaschinen

und Schmirgelwaren jeder Art. (186)

Ventilatoren

für Schmiedefeuer, sowie zum Entlüften von Fabriken, Restaurants etc.

Complete Entstaubungs- und Spänetransport-Anlagen

nach bewährtem System für alle Holzbearbeitungs-Etablissemente.

Schweizerische Hypothekenbank in Solothurn.

Einladung zur Generalversammlung.

Die Tit. Aktionäre der Schweizerischen Hypothekenbank in Solothurn werden hiemit zur **ordentlichen Generalversammlung** auf **Mittwoch, den 8. März 1899, vormittags 11 Uhr,** im **Hotel zur Krone in Solothurn** eingeladen. (198)

Traktanden:

1) Bericht und Rechnungsablage des Verwaltungsrates über das Jahr 1898.
2) Bericht der Kontrollstelle.
3) Beschlussfassung betreffend:
   a. Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1898.
   b. Entlastung des Verwaltungsrates, der Direktion und des Direktors betreffend die Geschäftsführung für das Jahr 1898.
   c. Festsetzung der Dividende und Schlussnahme über Verwendung des Reingewinnes für das Jahr 1898.
4) Wahl von zwei Rechnungsrevisoren und deren Stellvertreter für 1899 und 1900.

Zur Erlangung des Stimmrechtes haben die Aktionäre ihre Aktien spätestens drei Tage vor der Generalversammlung

an **unserer Kasse** in **Solothurn** oder
bei der Tit. **Basler Handelsbank** in **Basel,**
» » » **Berner Handelsbank** in **Bern,**
» den HH. **Weck, Aeby & Cie,** Bankiers, in **Freiburg,**

zu hinterlegen.

Die Bilanz und die Rechnung über Gewinn und Verlust samt dem Revisionsbericht werden acht Tage vor der ordentlichen Generalversammlung zur Einsicht der Herren Aktionäre in unserem Geschäftslokal aufgelegt.

Solothurn, den 8. Februar 1899.

Namens des Verwaltungsrates der Schweizerischen Hypothekenbank:
Der Präsident: **B. Roth.**

Portland-Cement-Fabrik Laufen.

Generalversammlung der Aktionäre

Mittwoch, den 8. März 1899, nachmittags 3 Uhr,
im Parterre des Stadtkasino Basel.

Tagesordnung:

1) Vorlage und Genehmigung der Jahresrechnung und des Revisionsberichts pro 1893/99.
2) Bestimmung der zu entrichtenden Dividende.
3) Antrag des Verwaltungsrates auf Erhöhung des Obligationenkapitals.
4) Sanktion einer redaktionellen Aenderung in Artikel 2 der Statuten.
5) Wahl der Revisoren. (299)

Die Jahresrechnung und der Revisionsbericht sind vom 28. Februar hinweg im Geschäftslokal in Laufen zur Einsicht der Aktionäre aufgelegt.

Laufen, den 25. Februar 1899.

Der Verwaltungsrat.

Spar- & Leihkasse in Bern.

Der Dividendencoupon Nr. 5 pro 1898 von unsern Aktien
von **Fr. 100** wird mit **Fr. 8,**
» **Fr. 500** » » **Fr. 40**
von heute hinweg an unserer Kasse eingelöst. (301)

Bern, den 27. Februar 1899.

Die Verwaltung.

E. Binkert-Siegwart, Ingenieur, Basel.

Spezialität: (70a)

Dessauer Sparlager

Ringschmierung (eine Füllung Oel genügt sechs Monate).

Reibungs-Kupplungen

System Dohmen-Leblanc.

Komplette Transmissions-Anlagen

Mustergültige Konstruktion und Ausführung.

Basler Lagerhausgesellschaft.

Eigene rasche Sammelwagen von:
London-Basel
Anvers und **Gent** nach **Basel**

Korrespondenten:
John Harrison, London E. C.
A. Bulcke & Co, Antwerpen u. Gent

für Bezüge aus Amerika, England, Schottland, dem nördl. Frankreich, Belgien, Hamburg, Bremen. Sammelverkehre von Amsterdam, Rotterdam, Berlin, Leipzig, Köln, Frankfurt, Mannheim etc. Billige Verzollung und Umspedition.

Hâvre-Basel für Café etc. | **Hernu, Péron & Co Ltd., Hâvre.**

Spezialdienst für westphälische und rheinische Eisenwaren von

Hagen-Kückelhausen-Basel | **Oscar Hansen, Hagen** (Westph.)
Mühlheim a. Rh.-Basel | **Oscar Hansen, Mühlheim a. Rh.**

Billige Uebernahmspreise per **Rhein von Antwerpen und Rotterdam via Mannheim und Strassburg.** Speditionen von und nach allen Richtungen. **Camionnage.** (259)

Kantonalbank von Bern.

Filialen: St. Immer, Biel, Burgdorf, Thun, Langenthal.
Comptoir: Pruntrut.

Wir geben von heute an

Kassascheine à 3½ % verzinslich,

in Abschnitten von Fr. 500, 1000 und 5000, mit jährlichen Zinscoupons versehen, aus. (184)

Diese Kassenscheine lauten auf den Inhaber, können aber auch auf Namen eingetragen werden; sie sind von Seite des Gläubigers kündbar per drei Monate jeweilen auf den Ablauf einer dreijährigen Periode, von Seite der Bank per drei Monate auf den Ablauf der ersten dreijährigen Periode, später jederzeit auf sechs Monate.

Die Stempelgebühr übernimmt die Kantonalbank.

Bern, 10. Februar 1899.

Die Direktion.

Incasso- & Effectenbank in Zürich.

Generalversammlung der Aktionäre

Samstag, den 4. März 1899, vormittags 11 Uhr,
im Zunfthaus zur Waag in Zürich.

Traktanden:

1) Abnahme der Jahresrechnung pro 1898 und Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
2) Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3) Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1899.

Stimmkarten können vom 21. Februar an gegen Einreichung eines Nummernverzeichnisses der zu vertretenden Aktien an unserer Kasse bezogen werden Vom gleichen Tage an und am gleichen Orte sind Bilanz und Jahresrechnung den Aktionären zur Einsicht aufgelegt. (220)

Zürich, den 15. Februar 1899.

Der Verwaltungsrat.

Aktiengesellschaft
der

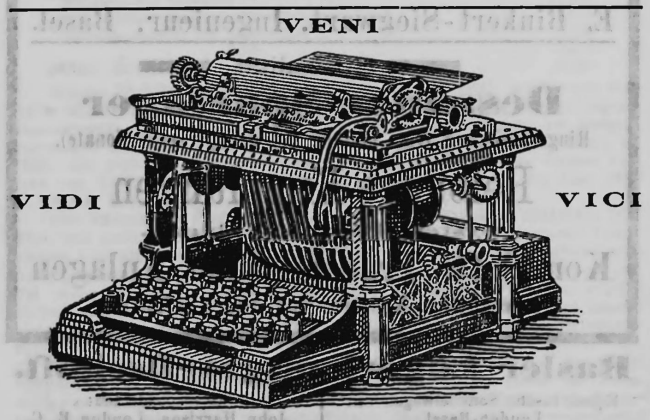
Müllereimaschinen-Fabrik
vormals A. Millot, Zürich.

Fabrikation sämtlicher Maschinen und Gerätschaften für den Mühlenbedarf.
Schrotstühle, Brechmaschinen und Mahlmühlen
für verschiedene Industrien, Brauereien, Brennereien, Droguerien etc. und für Landwirtschaft. (254)
Gewürz- und Zuckermühlen.
Elevatoren. — Transmissionen.
Drahtgewebe, Drahtgeflechte, gelochte Bleche für jeden Zweck.
Spezialität in garantiert echten französischen Mühlsteinen
für Getreidemühlen, Cement-, Gips- und Emailfabriken etc.
Grosses Schleifsteinlager.
Illustrierte Prospekte und Kataloge auf Verlangen gratis und franko.

Pour capitalistes.

On demande pour l'exploitation d'un brevet suisse un ou plusieurs capitalistes pouvant disposer de 100 à 150 mille francs. Le brevet en question est déjà exploité avec grand succès à l'étranger et promet de donner les mêmes résultats en Suisse. (276)

S'adresser à M. **G. Kunz,** notaire, à **Bienne.**



REMINGTON-SHOLES-
Schreibmaschine.

Zürich, Thalacker Nr. 11. **Hans Häderli,** **Basel,** Gerbergasse Nr. 77.
(14) Prospekte gratis und franko.

Volksbank in Biel.

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Montag, den 6. März 1899, nachmittags 3 Uhr
im Gasthof zur Krone in Biel.

Traktanden:

1) Abnahme der Jahresrechnung pro 1898 und Beschlussfassung über die Verteilung des daherigen Reingewinnes.
2) Wahl der Rechnungsrevisoren und deren Ersatzmänner.

Die Herren Aktionäre werden eingeladen, ihre Aktien bis spätestens Montag, den 6. März 1899, mittags, an der Kasse der Volksbank zu deponieren und dagegen ihre Stimmkarten in Empfang zu nehmen. Daselbst liegt auch von heute an die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung pro 1898, samt dem Bericht der Rechnungsrevisoren, zur Einsicht der Aktionäre auf.

Ebenso liegt vom 28. Februar an der gedruckte Geschäftsbericht pro 1898 zum Bezug durch die Aktionäre bereit.

Biel, den 22. Februar 1899.

Namens des Verwaltungsrates,
(265) Der Präsident: **Walker.**
Der Protokollführer: **Geissbühler,** Notar.

PARQUETERIE ET SCIERIES DE BASSECOURT

(Jura bernois). (22)

Parquets massifs en tous genres. Epais: 26 mm.
Parquets sur bitume.
Lames sapin, Pitsch pine et pin gras rabotées et rainées. — Planchers bruts.
Charpente débitée sur mesure. Bois en grume.
Pavés en bois. Traverses de chemin de fer.
Caisses d'emballage. Lattes à toit, liteaux à gypser.
Immense choix de sciages secs sous hangar pour menuisiers.
Marchandise garantie sur facture.
Album et prix-courant à disposition franco.

Téléphone. — Adresse télégraphique: **Parqueterie Bassecourt.**

Für Kapitalisten.

In der Nähe einer **grossen schweiz. Stadt** mit besten **Bahnverbindungen** nach allen Richtungen hin, wie auch mit **ausgezeichneten Lehranstalten,** ist ein grösseres arrondiertes

Herrschaftsgut

preiswürdig zu erwerben. Die Einrichtung desselben entspricht den modernsten Ansprüchen. **Erhöhte Lage, schöne Parkanlagen u. prachtvolle Aussicht. Da ein Teil des Landes wertvolle Bauplätze abgeben würde, so darf das Besitztum als Kapitalanlage empfohlen werden.** — Näheres unter Chiffre **L. O. B. 10199** durch **Rudolf Mosse, Zürich.** (62)

Architekt,

theoretisch und praktisch tüchtig, mit vieljähriger Erfahrung in Ausführung von grossen Bauten, sucht Stelle als **Bauführer** oder **Betriebsleiter** in einem grössern Baugeschäfte oder bei einer Gesellschaft. Prima Referenzen stehen zu Diensten. (287)

Offerten unter Chiffre **Z. Y. 1374** an **Rudolf Mosse, Zürich.**

Transmissionen

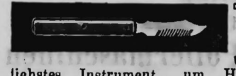
bester und genauester Ausführung

in verschiedenen modernen Bauarten, speciell:

Stahlwellen, Spurlager mit Ringschmierung, maschinengeformte sowie schmiedeiserne **Riemenscheiben, Universal-Leitrollenapparate** etc.; alles bis zu den grössten Dimensionen. Stets über **20,000 kg Transmissionsbestandteile vorrätig.** — Billigste Stückpreise. — **Uebernahme** kompletter Anlagen unter Garantie. (255)

J. Bäumlin, Zürich,
Maschinen- und Eisenkonstruktionswerkstätte.

Hühneraugen-Auszieher!



Patent 15,606

Zweckmässigstes und vorzüglichstes Instrument, um Hühneraugen schmerz- und gefahrlos auszuziehen und harte Haut von den Füssen zu entfernen. Keine Schnitte, Blutvergiftungen und Schmerzen mehr durch scharfe Messer, Pflaster und Salben. (10)

A. Arbenz, Fabrikant, **Lausanne.**

Amortisationspublikation.

Das von der **Schweiz. Volksbank in Bern** dem Herrn **Gottfried Iff,** Schneider, in Bern, ausgestellte **Einlageheft Nr. 24,673** von **Fr. 1170. 15** wird vermisst. Der allfällige Inhaber desselben wird anmit aufgefordert, innert der Frist von sechs Monaten seine Rechte bei der Schweiz. Volksbank in Bern geltend zu machen, ansonst dieses Einlageheft als kraftlos erklärt und dem Herrn Gottfried Iff ein neues Heft ausgefertigt werden wird.

Bern, 25. Februar 1899. (297)

Schweiz. Volksbank:
Krebs.

Agentur! (298)

Suche für die Cigarettenfabrik S. Mavridès & Fils, Cairo-Alexandrien, einen bei den Cigarrenhändlern **eingef. erstklassigen Vertreter.**

Leon Bravo, Generalagentur, **Hamburg.**

(9)

Stahlspäne
für Parquetböden
Stahlwolle

in vorzüglicher Qualität
liefert **nur** an Wiederverkäufer
die Stahlspänefabrik (61)

Buchdruckerei JENT & Cie in Bern. — Imprimerie JENT & Cie à Berne.